

## 2 PEDRO

Yi Mimetzpi Necy Huidibi San Pedro Yajnigüeix Yi  
Mibijcpidijc

<sup>1</sup> Hich Simón Pedro, tumbich ma Jesucristo ytung. Yi' xy'apóstol'ajtpich etz ngapxhuäcxpyich yi' y'ayuc. Cham iich miich ajcxy jada necy nyajnijayiiygixy huidibi ajcxy ti mbaatcixy mibijcin janch oybi, tim jadu'n nej iich ajcxy ti nbáatcixyich mibijcin janch oybi. Hich ajt nDios je Jesucristo huidibi xyajnidzoocim ajt n'alma tudägy je', e tudägy ytuñ miid iich ajt nidüg'óciy. <sup>2</sup> Huen Dios mijmay'ajt tunipy miid miich ajcxy, etz jotcuyc'ajtin xymöhuipy mijcajee, miid co tiy'ajt ti mbaatcixy ma Dios etz ma je Jesús iich ajt nHuindzin.

*Je mibijcpidijc chinaayin jugy'ajtin*

<sup>3</sup> Dios miid je' ymij'ajt ti xymooyim tüg'óciy huidibi nyajmayjajtim ma ajt njugy'ajtin, nej huaad nguyduunim yi' ytiy'ajt etz nej yi' huaad nyajmij'ajtim. Dios jadu'n mijmay'ajt tuun miid iich ajt ycixpi co ti xyajnejhuiiyim Jesucristo y'ayuc ytiy'ajt. Je Jesucristo ti xyhuin'ijxim jigix jébi nmiid'ajtim yi' ymij'ajtin y'oy'ajtin, etz jigix jébi nduunim oyjäy'ajtin nej Jesucristo tuuñ. <sup>4</sup> Dios ti xymooyim huidibi janch oydi'cni e janch copicyip jigix jébi miich ajcxy mbaatcixy Dios yjihu'iñ ymic'ajt huidibi xyajtzinaaygixy miid huadz jot huinma'iñ, etz jigix jébi miid jada ycixpi tiibi xyaj'ahuaniiyim, miich ajcxy mijjpyöyduutcixy je jibicipi huidibi naaxhuiñyjäy ajcxy ñijot'ajtcixyp. <sup>5-7</sup> Com Dios miid ymic'ajt ti xymooyim huidibi nyajmayjajtim, paady ycixp miich ajcxy naymic'ijxigixy co ajcxy mmibijcin mja-cyajmijtiigiigixipy tudägy'ajtin; e miid mdudägy'ajtin

mjacyajmijtigiiygixipy ajcxy Dios y'ixpijcin; e miid je Dios y'ixpijcin mjacyajmijtigiiygixipy yi Dios yjihui'n ymic'ajt ma ajcxy mjot mhuinma'n huidibi miid mmimadägiipy ajcxy yi jibicjot jibic-huinma'n; e miid je mic'ajt ma ajcxy mjot mhuinma'n jacyajmijtigihiipy ajcxy mecx-tujcin; e miid je mecx-tujcin mnejhuuiygixipy nej jeb huaad myajmij'ajtcixy etz mdzigiiygixy Dios; e miid je mecx-tujcin mjacyajmijtigiiygixipy je tzojcin je jihuiyin miid migügtijc; e nañ mijtigihiipy nañ jadu'n je mibijcin nej jeb huaad Dios myajmij'ajtcixy etz nej jeb huaad cixyot huinjot mjacyajtungixy ojjäy'ajtin.

<sup>8</sup> Pen ma miich ajcxy mdzinaayin mjogy'ajtin yajpattäy e ymijy ymayy, yi mjogy'ajt ajcxy ca' yi' ñaadigi'aty; nañ ca' anajty ajcxy naadigi' ti mmibijccixy ich ajt nHuindzin Jesucristo, ti mnejhuuiygixy yi' y'ayuc ytiy'ajt. <sup>9</sup> Pin jada ca' capxymidooy tüg'óciy jada yaabi capxhuijin ma yjogy'ajtin, jadu'n yi' nipaady nej tüg huiintzpi o huidibi y'ijxin con, ti jäydigoy co Jesucristo ti yajpocyñihuaatzp. <sup>10</sup> Paady ycixp miich ajcxy migügtijc, naymic'ijxigixy tungix tüg'óciy jada jigix mnejhuuihiipy ajcxy tiydudägy co Dios ti xyajmibijccixy e ti xyhuin'ijxcixy. Pidaaccix mhuinma'n co jada tiy'ajt huen copicy, huen tictztigiy ma miich ajcxy mjogy'ajtin. E pen mdumyb ajcxy jadu'n, nimina mgapocycägiipy. <sup>11</sup> E jadu'n miich ajcxy myajmöhuiipy tiydudägy tigiydac mijpi ma ich ajt nHuindzin Jesucristo y'ane'my, je huidibi xyajnidzoocim ajt n'alma. E yi' y'ane'min ca' ycixipy ytigoyipy nimina.

<sup>12</sup> Paady ycixp ich miich ajcxy jatyimy yajjäymejtz-coodaangixy jada tiy'ajt. Oy miich ajcxy jada tiy'ajt mjajajtcixy mjanejhuuiygixy, e tudägy ajcxy mmibijccixy etz mmi'ijtcixy je tiy'ajt huidibi miich ajcxy cham miid.

<sup>13</sup> Minaambich co yjanchity nami njactzinaaynich co ich

miich ajcxy nmöhuipy capxhuijin. <sup>14</sup> Hich ajt nHuindzin Jesucristo ti xyajnejhuüyich co tzojc n'ixmadzipyich jada njugy'ajtin (n'ögibich). <sup>15</sup> Paady ycixp naymic'ixyijich mictägy ma miich ajcxy co ngapxhuijicy jigix co anajty n'ögyich mjäymetzäyb ajcxy tüg'óciy jada tiy'ajt.

Yi' ajcxy huidibi y'ijxy je Cristo ymij'ajtin y'oy'ajtin

<sup>16</sup> Hich miich ajcxy ti nyaj'ixpicy je tiy'ajt maabi nHuindzin Jesucristo, jadu'n nej Dios ymij'ajt miidity, e jadu'n nej je' yhuimbida'n jadüg'oc ya naaxhuiñ. E ca' hich ajcxy nyaj'ixpicy nigoo'ayuc anii'ayuc huidibi ci'm ti ngojyich ti nmacxyich. Miid hich ngi'mhuin ti n'ijxcixyich je Huindzin Jesús ymij'ajtin. <sup>17</sup> N'ijx hich ajcxy co je Dios Teedy mooy ajt nHuindzin Jesucristo oy'ajt etz mij'ajt. E nañ nmidooyich ajcxy ayuc choñ ma je oybi Dios y'it, xyñimaayi: “Jada je' hich n'ung huidibi ooy ndzocyich njihuüyich, e ooy jotcujc nayjihuiyijich miid yi' ycixpi.” <sup>18</sup> Hich ajcxy nañ jadu'n ci'm ti nmidóogixyich je ayuc huidibi anajty tzomb tzajpjoty. Jim hich ajcxy anajty quipxyi miid je Huindzin Jesús ma je amay gop.

<sup>19</sup> Nañ jadu'n nmiid'ajtim je ayuc jac'oybi jactiyybi. Je' je' je tiy'ajt je ayuc huidibi ajcxy yjay je Dios y'ayucnajtzcaxiyybi jecy'ajty. Oy miich ajcxy oybi mduñ co m'amidoo'ijtcixy je oybi tiy'ajt maabi Jesucristo huidibi jadu'n nipaady nej tüg jin tiicxp agootztuum etz jadu'n nipaady nej je xii co yximiydäy, etz jadu'n nipaady nej je mijmadza' jayhuixtujcpi co ypidzimy. Jada tiy'ajt xycodiicxip ajcxy mjot mhuinma'n. <sup>20</sup> Cuendtungix miich ajcxy jada: tüg'óciy je tiy'ajt, huidibi Dios ytiy'ajtmidpi yejc huidibi ijtp jaybety ma Dios ylibro, ca' huaad pin yajnigejip miid yci'mhuinma'n. <sup>21</sup> Com je Dios y'ayucnajtzcaxiyybi camina je' ajcxy ayuccapxhuäcxy miid yci'mdzojcin yci'mhuinma'n. Dios anajty ajcxy

huin'íxyip jébi ayuccapxhuäcxy miid Dios ycixpi com je Espíritu Santo anajty ajcxy mooyip ayuc huidibi ajcxy ycapxhuäcxy.

## 2

Yi' ajcxy huidibi yaj'ixpijcp anii

<sup>1</sup> Per nañ ji anajty nañ jadu'n ayucnajtzcaxhiybi huidibi anajty ajcxy anii daacp ma je Israel jäy. E nañ jadu'n yji'adipy ayuccapxhuäcxi hidibi anii yaj'ixpijipy ma miich ajcxy. Je' ajcxy ayüch ameech yaj'ixpijipy yci'm'ayuc yci'mhuinma'ñ hidibi ajcxy yajhuinma'ñyidigooyipy je mibijcpidijc. Ymina'ñ ajcxy co ca' yjanchity je Huindzin Jesús y'ayuc, je hidibi yajnidzooc ajt n'alma, e jadu'n ci'm ñay'ayo'nmóoyigixy miid Dios mic'amy. <sup>2</sup> Mayjäy ooy panicxa'ñ je jibicpi hidibi ajcxy ytungixyp, e miid je' ajcxy ycixpi yajniápxipy yajnimiydägiipy ajcxy jibic je hidibi ajcxy cuydumb je tiybi ayuc, je Jesucristo y'ayuc oybi. <sup>3</sup> Miid co anajty tzach'adzojccixy meeñ, chi anajty xyhuimbijccixy xyhuimmeetzixy miid ajcxy y'ixpijcin ca'p yjanchity. Per je pocycähuin ajcxy ahuijxip, ca' ma ñidzooy. Ti yjejni maabi ajcxy ypocya'ni ma Dios. Dios tzaachytuniib ajcxy miid ypocy ycixpi.

<sup>4</sup> Dios ca' je' huinmecxxy je ángeles ajcxy hidibi tundigooygixp. Hue' janchtiy ycötijnajxtaayb ayoodac-tuuyb etz yajhui'my agootztuuyb, cadenijy y'ijtcixy cuend'aty, ixti cooni anajty paady xii tiempo co anajty yajtiyduna'ñ naaxhuiñyjäy miid ypocy ycixpi. <sup>5</sup> Nañ ni ca' Dios huinmecxxy je naaxhuiñyjäy hidibi tundigooy jecy'ajty. Chi quejxy ayo'nduu etz mijniigom ma je jibicjäydijc. Jëyi yajtzoocy je Noé hidibi capx-huäcx je tiy'ajt. Quipxy miid Noé yajtzoocy jahuix-tujc y'amigügtijc. <sup>6</sup> Dios nañ jadu'n tzaachytuñ miid

ypocy ycixpi etz yajhuindigoy miid jiin metz cajp, Sodoma etz Gomorra, ixti cooni yajhui'my accuyjam jigix y'idipy je iixpejt ma je jibicjäydijc huidibi ajcxy jac'axam jactzinähuam jacjugy'adam. <sup>7</sup> Dios yajtzooc je Lot, hue' je' anajty janch oyjäy, e janch ymiid anajty jotmay co anajty je jibicjäydijc ajcxy ijxi chinaayin yjugy'ajtin janch jibic. <sup>8</sup> Jabom jabom anajty je Lot, je jäy oyjäybi huidibi anajty tzinaayb quipxyi miid je jibicjäydijc, ni ca' anajty yjotcuyc'aty co anajty ixymidoj nej anajty ytundigooygixy je jäy ajcxy ca'pi ytudägyity. <sup>9</sup> Dios miid mic'ajt jëbi nihua'ñ yajtzögy pinjaty mibijccixp cixyot huinjot co je mujcu' yjot'ijxigixy huinma'ñ'ijxigixy. Nañ jadu'n Dios mic'ajt miidity jigix jëbi yaj'ijtcixy je jibicjäydijc miid tzaachypi ayo'n, huidibi ymöhuamy co anajty naaxhuiñyjäy tiyduñ miid ypocy ycixpi.

<sup>10</sup> Dios ymiid mic'ajt jëbi tzaachytunipy pinjaty tumb jibic-huinma'ñ nej ñinix nijot'ajtcixy, e ca' ixaangixy je Huindzin Jesús y'oy'ajtin ymij'ajtin. Amij agix etz jotmic ajcxy nayjihuiy. Ytumb ajcxy yci'mjot yci'mhuinma'ñ. Ni ycatzigiygixy co oyñinej ajcxy ni'ojiiygixy pinjaty mic'ajt miid ma Dios ytung. <sup>11</sup> Oy je ángeles ajcxy miidity mijcötujcin etz ane'min, ca'p je' ajcxy yjot yhuinma'ñ miidity nicxy ni'ojiiygixy ma Dios yhuinduu pinjaty mic'ajt miid ma Dios ytung.

<sup>12</sup> Per jadyaab jibicjäydijc ajcxy jadu'n ajcxy yi' nej iyujc, ca' yhuinma'ñ; nigoob ytimyhuidity etz yma'xun'ajtcixy jigix jäy ymadziyb etz yaj'ögiiyb. Ñixiicpy yajxiicpy ajcxy yi' huidib ca' huinjihui'y. Per nañ tim jadu'n ajcxy y'ögipy nej iyujc y'ögy ytigoy. <sup>13</sup> Cobadihuaangixy jadu'n nej ti ytundigooygixy. Hue' nayjihuiygixy capin yjadu'nity, yxondaaccixy tüg jaxicyjaty. Jadyaab jäy ajcxy pocy ypa'tcipy ajcxy yi'

chinaaygixy yjugy'ajtcixy. Tüg tzo'ydu'n co ajcxy nañ jadu'n xymijyöybejtcixy ma m'amugiygixy.

<sup>14</sup> Co ajcxy huindiicxcixy töxyjäydijc, chi ajcxy ooy nijot'ajtcixy co miid tundigoya'ñ. Ca'p ajcxy chíjpigixy y'anucxiygixy miid pocytuni. Yajtundigooygixy pinjaty amútzip ma mibijcin, ooy ajcxy yhuijity ycuicity yco-huinma'ñity ma meeñ'adzoogii. Dios yajtigoyiib ajcxy y'alma. <sup>15</sup> Tigoyjäy yi' ajcxy, je' co ti ñiidigajtcixy ti ytüdigajtcixy ma je tiybi je janchypi tiy'ajt. Je' ajcxy ypanicxy ypayöyp je profeta Balaam y'ijxpejt, je Beor y'ung, co ooy ymeeñybada'ñ anajty miid yjibic-huinma'ñ.

<sup>16</sup> Chi Balaam oy yaj'ojoyii ypocy tüg töxyburro, ycapxy jadu'n nej tüg jäy, e jadu'n je' yajhuäcxijpy je profeta Balaam miid je' ylocihuinma'ñ.

<sup>17</sup> Com jada jäy ajcxy ca' panicxcixy je janchypi tiy'ajt, paady ycixp jadu'n ajcxy nipaady nej tüg ñipozojut ca'pi ñii miidity, etz jadu'n ajcxy nipaady nej joc huidibi poj yajyöyip (ca' ytu'y). Dios möhuib ajcxy tzaachypi miid ypocy ycixpi, idam ajcxy agootztuuyb huinixii huinitempo. <sup>18</sup> Com ycapxyp ajcxy ayuc huidibi ca' choubaady. E miid je jibic-huinma'ñ ycixpi huidibi ajcxy chachnijot'ajtpy yajtundigooygixy pinjaty tiibi choongixy ma je huidibi ajcxy tzinaayb miid jibic-huinma'ñ. <sup>19</sup> Yi' ajcxy yaj'ixpijcp je mayjäy co jëbi tungixy huentim ti huidibi ajcxy ñijot'ajtpy. Per yi' ajcxy huidib jibic-huinma'ñ yaj'ixpijcp, ci'm ajcxy ñay'íjtigixy pocypa'tcipy, je pocy tzach'ane'mb ajcxy yjot yhuinma'ñ, ixti jadu'n nipaady nej jihuüy ajcxy ane'my y'ity. <sup>20</sup> Pinjaty ti ymibijccixy ti ñejhuüygixy je Huindzin Jesucristo ytüy'ajt huidibi yajñidzoocp ajcxy y'alma, e jadu'n ti yjihuäccixy ma je naaxhuiñyjäy yjibictzinaayin yjibicjugy'ajtin, pen jadüg'oc anajty y'ayöyiyñip ma je jibicpi, e je jibicpi ymimadägyii ajcxy, o'ctiy anajty nigí

yhui'mgixy ca'ydi nej je jayijp'atypi. <sup>21</sup> Nigi oy co ixypy je' ajcxy ca' ytimnejhuiygixy je janchyp'itij'ajt. Com ti ocnejhuiygixyp, e chi jada' yixtigihuaccixy ma je huatzpi Dios ycotujcin huatzpi Dios ytiy'ajt tiibi anajty y'ocjamóoyigixy. <sup>22</sup> Per je' yi' ajcxy ytimycuydumy nej je ayuc y'ity: “Je uc yci'm'ich ñihuibijtpy, e je idzim huidibi namdziidaayb, nicxy je' yajtznip yquitnip mo'ntzjoty jadüg'oc.”

### 3

#### *Je Huindzin Jesús huimbidaamb ya naaxhuiñ*

<sup>1</sup> Miich ajcxy migügtijc huidibi ich ooy ndzocyich ooy njihuiyich, jada je' je mimetzpi necy huidibi ajcxy nyajnijayiyb. Ma jada metzpi necy hue' ich ndzoga'ñich co nyajhuinma'ñymedzip ajcxy ma Dios ytiy'ajt miid jada capxhuijin huidibi ti njaayich. <sup>2</sup> Ti nnijayiygixy jigix m'ajihuihuiyb ajcxy je ayuc huidibi ajcxy pa'tcipy'aty ñajtzcapxiy je Dios y'ayucnajtzcapxiybi ajcxy huidibi huadz yhuinma'ñ anajty ymiid. Nañ ajihuiyigix je Huindzin Jesucristo je' y'ane'min huidibi yajnidzoocp ajt n'alma, je ane'min huidibi apóstoltijc miich ajcxy xyajnimaaayb.

<sup>3</sup> Nejhuiygixy miich ajcxy jada jayijp ma yam ca'ni yhuaad'ajtni mina naaxhuiñ ycixipy, miinip jāy ajcxy huidibi nixigip yajxigip huidibi Dios yj'ajtpy. Chinaaygixy yjugy'ajtcixy anajty miid jibic-huinma'ñ huidibi ci'm ñijot'ajtcixyp. <sup>4</sup> Chi ajcxy ymina'nip: “¿Ti co mdzachmibijccixy co Cristo yhuimbida'ñ jadüg'oc ya naaxhuiñ? Nej ajcxy je' y'o'ctay je mij'ap je mijteedy, je'ni y'ijttäy tüg'óciy jadu'n nej naaxhuiñybi chondacy. Paady ca' yjanchity co je Cristo yhuimbida'ñ jadüg'oc ya naaxhuiñ,” jadu'n yminaangixy. <sup>5</sup> Yi' ajcxy ca'

huinjihuñhuaangixy cuendtunaangixy co miid Dios y'ayuc yi tzajp ji'ajtp anajty yi' tzachjecyip, e miid Dios y'ane'min huin'it je naax oy yguëxigy huidibi ijtp anajty niijoty. <sup>6</sup> Nañ jadu'n miid Dios y'ayuc je jecy'ajtpy naaxhuiñyäjy y'ayo'nbaty, ñijicxtay nidüg'óciy e ytigoyday niijoty. <sup>7</sup> Per Dios miid yi' y'ayuc yaj'ijtpy jada naaxhuiñybi etz tzajp huidibi cham ji'ajtp ixti coon yajtigoydähuiipy miid jün. Je jün huin'it je' nöctähua'ñ co anajty yhuaad'ajtni ma Dios tiyduna'ñ je camadacpidijc je jibicjäydijc, etz yajtigoya'ñ ajcxy y'alma.

<sup>8</sup> Jadügnax miich ajcxy migügtijc huidibi ooy ndzocy njihuñyich, ca' mjäydiigooygixy co ma yi Huindzin Dios, tüg xii jadu'n yi' nej tüg mil jimijt, e tüg mil jimijt jadu'n yi' nej tüg xii. <sup>9</sup> Ca' nminaanim co yi Dios yajhuäcxibaamyñi yi' mina cuyduna'ñ huidibi yi' ti ahuanñy, jadu'n nej nijëjity jäy a'ixiigixy. Dios yajtumyb mechtujcin miid miich ajcxy, com hue' yi' tzocy co ni tüg jäy ayo'n paadipy. Yi' chojcpy co nidüg'óciy jäy huen jothuimbijtcixy etz ixmajtcixy pocyunii.

<sup>10</sup> Co anajty je Huindzin Jesús ymiiñ jadüg'oc ya naaxhuiñybi chaachtunipy je' tüg'óciy jibicjäydijc, hue' je' ytuniiyb yjadiiyb ma anajty ca' pin jijp'ixy, jadu'n nej tüg meetzpi ymiiñ coodz co meedza'ñ tijaty. Huin'it je tzajp yhuindigoydähuiipy miid tüg ne'min jidijtün oychigiiñip. E tüg'óciy huidibi miid ndzinaayim njugy'ajtim toydähuiip yi' miid jün, yi' naax toydähuiip yi', etz tijaty yajpatp ya naaxhuiñ toydähuiip nañ jadu'n.

<sup>11</sup> Com tüg'óciy tijaty huidibi ji'ajtp yhuindigoydähua'ñ miid jün, paady ycixpi niği copicy miich ajcxy co mdzinaaygixp tudägy e myajmij'ajtcixyp Dios. <sup>12</sup> Ahuijxcix ajcxy je xii tzuu mina Dios anajty yajhuaad'aty co yajhuindigoya'ñ je naaxhuiñybi. Naymic'ijxigix co tzojc yminipy yi' jadu'mbi xii tzuu.



Co yhuaad'ajtnip huin'it xii, je tzajp yhuindigoydähuiip miid jiin; je xii po', je poj p xemembi, je tuu enee jadu'ñyi yticxtähuiipy yjyidähuiipy jijnjoty. <sup>13</sup> Per iich ajt n'ahuijxim je jemybi tzajp jemybi naax huidibi Dios ti xyaj'ahuaniiyim, tüg tzinaaydac janch'oybi ma ca' ti jibicpi.

<sup>14</sup> Paady ycixp miich ajcxy migügtijc huidibi iich ooy ndzocyich njihuïyich, nami m'ahuijxyp miich ajcxy co Dios yajhuindigoyaanip jada naaxhuiñ, naymic'íjxigix ma tüg'óciy ajcxy yi mdzinaayin co mguydunipy ajcxy Dios ytiy'ajt jigix ajcxy Dios xypaadipy, ca' ajcxy ti tzip ti gapxy, ni ti jibicpi, e ni ti pocy, ac huádz jot huádz huinma'ñ anajty miid'ajtcixy. <sup>15</sup> Cuenditungix je mecxtujcin huidibi iich ajt nHuindzin Jesucristo yajtumyb miid iich ajt jigix jébi xyajni'dzoocim ajt n'alma. Nañ jadu'n yi', iich ajt nmigüg Pablo huidibi ooy ndzojcin, ti miich ajcxy xyñijayiiygixy, jadu'n nej ixpijcin Dios ti ymöyii ma yi' y'ayuc. <sup>16</sup> Ma tüg'óciy Pablo ñecy tiibi xyajniguejxcixy, jada tiy'ajt ti xyajmiidmiydaaccixy. Nijëjity Pablo ñecy ooy chachchiphuinjihuiiñity, e nijëjity jäy ajcxy tigach ajcxy huinjihuïy Pablo y'ayuc, ca' ajcxy huinjihuïy nej Pablo yjamina'na'ñ. Huingiaty ajcxy niguej Pablo y'ayuc, e ci'm ñayyajhuinma'ñydidóoyigixy.

<sup>17</sup> Paady ycixp miich ajcxy migügtijc huidibi ooy ndzocy njihuïyich, miich mnejhuuydaaygix jada tiy'ajt. Nayguend'ajtigix ca'ydi jibicjäydijc miid y'anii xyajniidigajtcixy xyajtüdigajtcixy, e ca'ydi m'ixtigihuäccixy ma ajcxy mmibijcin jadu'n nej tiydudägy ti mmibijccixy. <sup>18</sup> Huen iich ajt nHuindzin Jesucristo huidibi yajni'dzoocp ajt n'alma nigü may'ajt oy'ajt tunipy miid miich ajcxy, e nañ nigü yujcpedipy ajcxy yi m'ixpijcin ma yi' ytiy'ajt. Huen Jesucristo cömay

y'idipy etz mi'idipy oy'ajtin mij'ajtin jadachambi xii tiempo etz jadu'n nej xii tiempo miimb cidacp. Jadu'n ngapxycíxyich. Amén.

## El Nuevo Testamento en mixe de Coatlán

New Testament in Mixe, Coatlán (MX:mco:Mixe, Coatlán)

copyright © 1976 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Coatlán Mixe (Mixe, Coatlán)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Mixe, Coatlán [mco], Mexico

### Copyright Information

© 1976, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Mixe, Coatlán

### © 1976, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2018-11-16

---

